

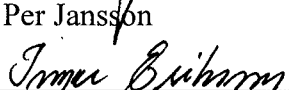
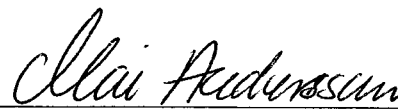


Plats och tid	Tjädershuset; Björnen tisdagen den 28 september 2010, kl.9.00-14.15	
Beslutande	Per Jansson (S) ordf Ola Gilén (S) Leif Fredriksson (S) Kajsa-Lena Fagerström (S) §§ 109-118 Lars Westlund (S) §§ 119-122 Krystyna Karlsson (MP) §§ 109-119 Birgitta Brandt (V) Inger Eriksson (C) Inger Backlin (C) Jonas Carlgren (M) Ann-Marie Samuelsson (MP) §§ 120-122	Love Häggkvist (M) Owe Åberg (C)
Övriga deltagande	Se separat bilaga.	

Utses att justera	Inger Eriksson
Justeringens plats och tid	Tjädershuset, torsdagen den 30 september 2010, kl. 13.30.

Underskrifter		Paragrafer	109-122
Sekreterare	Mai Andersson		
Ordförande			
Justerande			

	<b>ANSLAG/BEVIS</b> Protokollet är justerat. Justeringen har tillkännagivits genom anslag.		
Organ	Omsorgsnämnden		
Sammanträdesdatum	2010-09-28		
Datum för anslags uppsättande	2010-10-01	Datum för anslags nedtagande	2010-10-23
Förvaringsplats för protokollet			
Underskrift	 Mai Andersson		
Justerande sign	Utdragsbestyrkande		

**Innehållsförteckning**

Övriga deltagare: .....	3
§ 109 Redovisning av sammanslagningen av dagverksamheten för personer med minnesproblematik i Hedemora, oktober 2009 .....	4
§ 110 Svar på medborgarförslag syninstruktör .....	5
§ 111 Kommentarer till brev angående organisation/besparing i hemtjänsten .....	6
§ 112 Utvärdering av HSR-enheten .....	7
§ 113 Inbjudan till deltagande i Äldreforum .....	8
§ 119 Delårsbokslut per den 31 augusti 2010 – .....	9
§ 115 Redovisning av gruppboheter .....	10
§ 116 Redovisning av flytt till Vintergatan .....	11
§ 117 Rapporter .....	12
§118 Delårsbokslut per den 31 augusti 2010 - Socialförvaltningen.....	13
§ 119 Budget 2011 - socialförvaltningen .....	14
§ 120 Informationsbrev från Länsstyrelsen Dalarna gällande mottagande av flyktingar och andra skyddsbehövande .....	15
§ 121 Delgivningar .....	16
§ 122 Beslutsanmälan.....	17



**Övriga deltagare:**

Gunborg Morén (M) §§109-118

Kajsa-Lena Fagerström (S) §§ 119-122

Krystyna Karlsson (MP) §§ 121-122

Erika Barreby, förvaltningschef §§109-118

Eva Rosén, områdeschef §§ 109-111

Mari Hedlund, projektledare §§ 109-111

Eva Back, ekonom §§ 114-115

Maria Paulsson, ekonom §§ 118-120

Anders Jacobson, förvaltningschef §§ 119-122

Mai Andersson, nämndssekreterare

Maria Olsson, tillträdande nämndssekreterare.

---

§ 109

Dnr VO 109-09 733

**Redovisning av sammanslagningen av dagverksamheten för personer med minnesproblematik i Hedemora, oktober 2009**Utdrag till:  
Diariet

Under 2009 tog omsorgsnämnden ett beslut om sammanslagning av kommunens två dagverksamheter för personer med minnesproblematik. Beslut togs att all dagverksamhet för personer med minnesproblematik förlades i Granens lokaler, Långshyttan. Sammanslagningen gjordes i besparingssyfte. En utvärdering av den nya verksamheten har nu genomförts.

Beredning

Redovisning av utvärdering den 1 september 2010.  
Vård- och omsorgsutskottet den 15 september 2010, § 116.

**Omsorgsnämndens beslut:**

Omsorgsnämnden förklarar sig ha tagit del av informationen.

---

§ 110

Dnr VO 220-10 731

**Svar på medborgarförslag syninstruktör**

Utdrag till:  
Eva Rosén  
Förvaltningschef  
Diariet

Följande medborgarförslag från Märta Lindberg har inkommit till omsorgsnämnden.

”Vi synskadade i Hedemora begär att en syninstruktör åter anställs med utökad tid.

Det tillhör de mänskliga rättigheterna.

Enligt Per Jansson så är ”tjänsten ej i lag reglerad” men varje kommun avgör själv. Säter har instruktör. Borlänge har inte, men där pågår förhandlingar.

En instruktör som praktiskt och teoretiskt har kontakt med oss synskadade.

Pröva en dag med en gasbinda för ögonen får Du se hur vi har det.”

Förvaltningen fick vid vård- och omsorgsutskottet den 25 augusti 2010 i uppdrag att återkomma med en redovisning om personalen idag kan bistå med vissa arbetsuppgifter som underlättar för synskadade.

Eva Rosén redovisar att hemtjänstpersonalen idag hjälper brukarna med hörapparater, byte av batterier, slangar, rengöring m.m. Det är sällsynt att det behövs märkas upp något för synskadade men om behovet uppstår så görs det. Till detta beräknas högst 3-4 timmar per månad.

**Beredning**

Kommunfullmäktiges beslut den 22 juni 2010, § 79

Vård- och omsorgsutskottet den 28 augusti 2010, § 110

**Omsorgsnämndens beslut:**

Ärendet återremitteras till förvaltningen som får i uppdrag att ta kontakt med Föreningen för synskadade för en diskussion.

§ 111

Dnr VO 185-10 026

**Kommentarer till brev angående organisation/besparing i hemtjänsten**

Utdrag till:  
K. Berglin  
E. Rosén  
Diariet

Karin Berglin, arbetsplatsombud har inkommit med ett brev där hon framför synpunkter och förslag över den nya organisationen för nattpatrullen, hemtjänsten. En återkoppling kommer att ske till Karin Berglin.

Beredning

Brev från Karin Berglin den 22 juli 2010

Tjänsteskrivelse den 1 september 2010

Vård- och omsorgsutskottet den 15 september 2010, § 118

**Omsorgsnämndens beslut:**

Omsorgsnämnden överlämnar svaret till Karin Berglin och tackar för de synpunkter som framförts.

---

§ 112

Dnr VO 222-10 001

**Utvärdering av HSR-enheten**Utdrag till:  
Diariet

Omsorgsnämnden beslutade den 2 februari 2009 att förändra organisationen för HSR-enheten. Områdeschefen för HSR slutade sin anställning den 6 februari 2009. Organisationen ändrades så att området Hälso- sjukvård och Rehabilitering knöts till särskilt boende för äldre och en enhetschef rekryterades som arbetsledare för HSR. I samverkan mellan vårdförbundet, LSR, FSA och arbetsgivaren beslutades att en utvärdering av förändringen skulle genomföras.

Beredning

Utvärdering den 3 september 2010

Vård- och omsorgsutskottet den 15 september 2010 § 123

**Omsorgsnämndens beslut:**

Omsorgsnämnden förklarar sig ha tagit del av informationen.

---

§ 113

Dnr VO 134-10 730

**Inbjudan till deltagande i Äldreforum**

Utdrag till:  
Dalarnas forskningsråd  
Förvaltningschef  
Diariet

ÄldreForum har skickat en inbjudan om fortsatt deltagande i verksamheten från och med 2011. Till inbjudan är fogat en verksamhetsplan för de tre kommande åren. Planen är behandlad och godkänd av ÄldreForums referensgrupp, där även representant för Hedemora ingår.

Under perioden 1999-2010 har kommunerna och ÄldreForum ingått treårigt avtal. Nu föreslås en ändring från och med 2011, där treårsavtalet ersätts med löpande avtal med en uppsägning om 18 månader. Mot bakgrund av den allmänna pris- och kostnadsutvecklingen i samhället föreslås också en prishöjning från 7 kronor per invånare till 7, 50 kronor. Efter kontakt med ÄldreForum har överenskommelse träffats om att ändra uppsägningstiden till 12 månader. I övrigt föreslås inbjudan accepteras och avtalet tecknas enligt förslag.

Beredning

Inbjudan till äldreforum den 21 maj 2010

Tjänsteskrivelse den 6 september 2010

Vård- och omsorgsutskottet den 15 september 2010, § 124

**Omsorgsnämndens beslut:**

Omsorgsnämnden accepterar inbjudan att teckna ett löpande samarbetsavtal, med tolv månaders uppsägning, med Dalarnas Forskningsråd gällande forsknings- och utvecklingsarbete vid ÄldreForum.

§ 11<sup>4</sup>

Dnr VO 132-10 042

**Delårsbokslut per den 31 augusti 2010 –  
Vård- och omsorgsförvaltningen**Utdrag till:  
Diariet

Vård- och omsorgsförvaltningen presenterar ett delårsbokslut per den 31 augusti 2010. Prognosen visar ett underskott på 5 162 tkr vid årets slut. Största underskottet ligger på LSS verksamheten.

Beredning

Utfall och prognos den 13 september 2010

Vård- och omsorgsutskottet den 15 september 2010, § 119

**Omsorgsnämndens beslut:**

1. Omsorgsnämnden godkänner delårsbokslutet.
2. Förvaltningen får i uppdrag att analysera kostnad per brukare inom LSS och göra jämförelser med annan kommun.

§ 115

Dnr VO 221-10 734

**Redovisning av gruppboendestäder**Utdrag till:  
Diariet

En inventering av gruppboendestäder enligt LSS har gjorts inför budget 2011 och presenteras vid dagens sammanträde.

BeredningFörteckning över särskilt boende enligt LSS den 7 september 2010-09-29  
Vård- och omsorgsutskottet den 15 september 2010, § 121**Omsorgsnämndens beslut:**Omsorgsnämnden förklarar sig ha tagit del av informationen.  
\_\_\_\_\_

§ 116

Dnr VO 123-10 042

**Redovisning av flytt till Vintergatan**Utdrag till:  
Diariet

Förvaltningen har av omsorgsnämnden fått i uppdrag att hitta möjliga besparingar med anledning av budgetläget. Vid omsorgsnämndens sammanträde den 16 juni 2010 presenterades och beslutades om flera besparingsförslag bland annat att gemensam administration flyttar till Vintergatan vilket kommer att ge en besparing på 440 tkr totalt på helår.

Vid kommunstyrelsens arbetsutskott den 17 augusti 2010, § 181 beslutas att vård- och omsorgsförvaltningen ska redovisa för omsorgsnämnden bakgrunden till flytten och eventuella besparingar.

Beredning

Kommunstyrelsens arbetsutskott den 17 augusti 2010, § 181  
Vård- och omsorgsutskottet den 15 september 2010, § 122

**Omsorgsnämndens beslut:**

Omsorgsnämnden kan konstatera att förvaltningen redovisat bakgrunden till flytten samt vilka besparingar som kommer att göras.

## § 117

**Rapporter**

Erika Barreby informerar angående ett personalärende gällande en enhetschef inom verksamheten där det inkommit ett brev ställt till nämnden från personalen inom den aktuella verksamheten.

Anders Jacobson informerar att den 25 oktober anordnas en utbildning / föreläsning gällande asylärenden i Starbiografen.

Anders Jacobson informerar även om utbildningsdagen i Ejendalsarenan, Leksand anordnad av Sveriges Kommuner och Landsting (SKL) nationell baskurs gällande riskbruk, missbruk och beroende, Kunskap till praktik.

**Omsorgsnämndens beslut:**

Omsorgsnämnden förklarar sig ha tagit del av informationen.

---

§118

Dnr

**Delårsbokslut per den 31 augusti 2010 - Socialförvaltningen**Utdrag till:  
Diariet

Socialförvaltningen presenterar ett delårsbokslut per den 31 augusti 2010. Prognosen visar ett underskott på 6 700 tkr vid årets slut. Största underskottet ligger på kontot försörjningsstöd samt vuxna missbrukare. Prognosen till årets slut för försörjningsstöd bedöms ligga på 12,9 mkr, jämfört med 10,1 mkr i budget. Prognosen till årets slut när det gäller vuxna placeringar ligger på 6,9 mkr i jämförelse med 2,8 mkr i budget.

Beredning

Socialförvaltningens budgetuppföljning den 14 september 2010  
Socialutskottet den 14 september 2010, § 234

**Omsorgsnämndens beslut beslut:**

1. Socialutskottet förklarar sig ha tagit del av informationen.
2. Omsorgsnämnden godkänner delårsbokslut för 2010.

§ 119

Dnr

**Budget 2011 - socialförvaltningen**

Socialförvaltningen presenterar ett förslag till budget 2011.

Budgetram 2011	64 213 tkr
Befintlig verksamhet i budget	59 623 tkr
Förändringar enligt prioriteringslistan	7 199 tkr
Avvikelser från ram	2 609 tkr

**Prioriteringslista driftbudget**

Vfnr 801 Ökat personalbehov vid boendestöd Nibblegården	272 tkr
Vfnr 802 Vikariekostnader vid projekt	200 tkr
Vfnr 803 Hyresintäkter Björkgården	-343 tkr
Vfnr 804 Försörjningsstöd	2800 tkr
Vfnr 805 Förändring av tjänster inom Ekonomisektionen	618 tkr
Vfnr 806 Bidrag till Friagården	-300 tkr
Vfnr 807 Höjda placeringskostnader Vuxna	2335 tkr
Vfnr 808 Socialsekreterare för utredning av ensamkommande barn	433 tkr
Vfnr 809 Tolkservice Asyl	-170 tkr
Vfnr 810 Minskat statsbidrag Flyktingmottagning	800 tkr
Vfnr 811 Utökning personal vid Bonvena	553 tkr
Totalt	7199 tkr

\* justerat 100930/m.m

\* Omsorgsnämndens

**Socialutskottets beslut:**

Omsorgsnämnden

Socialutskottet förklarar sig ha tagit del av informationen gällande budget 2011.

## § 120

**Informationsbrev från Länsstyrelsen Dalarna gällande mottagande av flyktingar och andra skyddsbehövande**

Utdrag till:  
Länsstyrelsen,  
Dalarnas län  
Förvaltningschef  
Diariet

Hedemora kommun har en överenskommelse med staten genom Integrationsverket/Migrationsverket om mottagning av flyktingar och andra skyddsbehövande. I ett informationsbrev från Länsstyrelsen i Dalarna informeras om en ny lag gällande etableringsinsatser för vissa nyanlända invandrare. I lagen finns regler om ansvar och insatser som syftar till att underlätta och påskynda vissa nyanlända invandrades etablering i arbets- och samhällslivet. Med lagen följer även en rad förordningsändringar. Lagen gäller från och med 1 december 2001. I kommunens överenskommelse från år 2002 anges att uppsägning kan ske per den 31 december och att uppsägning i så fall ska göras skriftligen senast tre månader innan aktuellt årsskifte, senast den 30 september 2010.

Beredning

Informationsbrev från Länsstyrelsen i Dalarna den 25 augusti 2010  
Socialutskottet den 14 september 2010 § 233

**Omsorgsnämndens beslut:**

Omsorgsnämnden beslutar att även fortsättningsvis ta emot ca 30 nyanlända flyktingar och andra skyddsbehövande årligen.

§ 121

Dnr

**Delgivningar**

1. Tidskrift nr 3/10 – Furuboda
2. Meddelandeblad från socialstyrelsen nr 5/10 – Ny lag om nationella minoriteter och minoritetsspråk.
3. Landstinget Dalarna, Patientnämnden, sammanträdesprotokoll den 31 augusti 2010, §§ 39-49
4. Förvaltningsrätten i Falun  
Dom i mål nr 3141-10
5. Förvaltningsrätten i Falun  
Dom i mål nr 2941-10
6. Förvaltningsrätten i Falun  
Dom i mål nr 3240-10
7. Förvaltningsrätten i Falun  
Dom i mål nr 3664-10  
Dnr VO 108-10 108
8. Nyhetsbrev, nr 3/10 Nationella kompetenscentrum Anhöriga –  
Opposition och alliansen om anhöriga.
9. Kurs i Stockholm den 22 november 2010,  
Beroende- och missbruksvård, lagstiftning och nyheter.
10. Temadag i Stockholm den 6 december 2010: Ansvar och samverkan i  
barnärenden.
11. Rikskonferens den 1-2 december 2010, Växjö – Risker av social karaktär
12. Sveriges kommuner och Landsting och MSB, Inbjudan, Äldres säkerhet  
– det goda livet.

**Omsorgsnämndens beslut:**

Omsorgsnämnden förklarar sig ha tagit del av informationen.

\_\_\_\_\_

§ 122

**Beslutsanmälan**

1. Socialutskottets protokoll den 14 september 2010
2. Vård- och omsorgsutskottets protokoll den 8 och 15 september 2010

**Omsorgsnämndens beslut:**

Omsorgsnämnden förklarar sig ha tagit del av informationen.

---